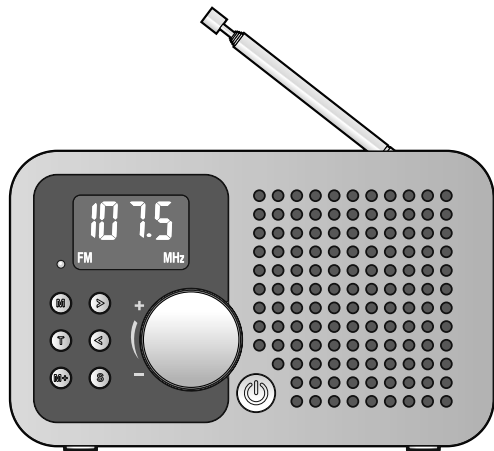




Kompaktrádió



hu Használati útmutató

Tchibo GmbH D-22290 Hamburg · 108778AS6X6X · 2020-07

Kedves Vásárlónk!

Egyszerű kezelés - modern formatervezés. Új kompakt rádiójával URH (FM) adókat foghat. A hátoldalán egy AUX IN aljzatot talál, amelyhez külső audiokészüléket (pl. MP3-lejátszót, okostelefont) csatlakoztathat. Kívánjuk, hogy lelje örömét a termék használatában!

A Tchibo csapata

Tartalom

3	Biztonsági előírások	10	Rádióadó manuális mentése
6	Termékrajz (tartozékok)	10	Külső audiokészülék csatlakoztatása
8	Üzembe helyezés	11	Fejhallgató csatlakoztatása
8	Üzemeltetés hálózatról	11	Megfelelőségi nyilatkozat
8	Üzemeltetés elemmel	11	Műszaki adatok
8	Pontos idő beállítása	12	Üzemzavar / Hibaelhárítás
9	Kijelző fényerejének beállításán	12	Hulladékkezelés
9	Rádiós üzemmód		
9	Automatikus adókeresés		

Megjegyzések az útmutatóhoz

A termék biztonsági műszaki megoldásokkal rendelkezik. Ennek ellenére figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében, csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megválnak a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdonosnak.

A **VESZÉLY** szó esetleges súlyos sérülésekre és életveszélyre utal.

A **VIGYÁZAT** szó sérülésekre és súlyos anyagi károokra utal.

A **FIGYELEM** szó könnyebb sérülésekre vagy rongálódásra utal.



A kiegészítő információkat így jelöljük.

Biztonsági előírások

Rendeltetés

A termék száraz, belső helyiségekben használható.

A rádió magánjellegű felhasználásra alkalmas, üzleti célokra nem használható.

A rádiót csak mérsékelt éghajlati körülmények között használja.

A termék a következő országokban forgalmazható: Németország, Ausztria, Svájc, Csehország, Lengyelország, Szlovákia, Magyarország, Törökország.

VESZÉLY gyermekek esetében

- A gyermekek nem ismerik fel az elektromos készülékek nem megfelelő használatából esetlegesen következő veszélyeket. Ezért a terméket gyermekektől tartsa távol.
- Az elemek lenyelése életveszélyes lehet. Egy elem lenyelése 2 órán belül súlyos, belső marási sérüléseket okozhat, és akár halálos kimenetelű lehet. Ezért mind az új, mind a használt elemeket és a terméket olyan helyen tárolja, ahol kisgyermekek nem érik el.

Egy elem esetleges lenyelése esetén, vagy ha az más módon az emberi szervezetbe került, azonnal forduljon orvoshoz.

- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön.
Többek között fulladásveszély áll fenn!

VESZÉLY elektromos áram használata következtében

- A készülék nem érintkezhet nedvességgel, mivel ellenkező esetben áramütés veszélye áll fenn. Ezért ne üzemeltesse a készüléket a szabadban vagy magas páratartalmú helyiségekben. A készüléket ne merítse folyadékba.
- A készülék nem érintkezhet csöpögő vagy spriccelő vízzel. Ne állítson a készülékre vagy annak közvetlen közelébe folyadékkal töltött tárgyakat (például virágvázát, kávéscsészét).
- Csak olyan, szakszerűen beszerelt csatlakozóaljzathoz csatlakoztassa a készüléket, amely megfelel a termék műszaki adatainak.

- A készüléket, a hálózati csatlakozót és a csatlakozókábelt tartsa távol a hőforrásoktól és az éles szélektől.
- Ne használja a készüléket, ha a készüléken, a hálózati csatlakozón vagy a csatlakozókábelen sérülést észlel, illetve ha a készülék leesett.
- A készüléken, a hálózati csatlakozón vagy a csatlakozókábelen szükséges javításokat bízva szakemberre. A szakszerűtlenül végzett javítások jelentős veszélyforrássá válhatnak a készüléket használó személyre nézve.
- Húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatból ahhoz, hogy teljesen leválassza a készüléket az áramellátásról. Ügyeljen arra, hogy könnyen hozzáférjen a csatlakozóaljzathoz, hogy szükség esetén gyorsan ki tudja húzni a hálózati csatlakozót.
- Húzza ki a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzathoz, ...
... ha üzemzavar lép fel;
... vihar esetén;
... mielőtt megtisztítja a készüléket;
... ha nem használja a készüléket.
Mindig a hálózati csatlakozót húzza, ne a csatlakozókábelt.

- Ne dugjon semmilyen tárgyat a készülék nyílásaiba. A burkolat belsejében feszültségvezető részek találhatók, amelyek megérintése áramütést okozhat.

VIGYÁZAT - tűzveszély

- Ne állítson a készülékre vagy annak közvetlen közelébe nyílt lánggal égő tárgyakat, például égő gyertyát.
- A készüléket ne takarja le újsággal, terítőkkel, függönyvel stb. A készülék körül hagyjon szabadon legalább 5 cm helyet, máskülönben a készülék túlmelegedhet.
- Ha a készüléket elemmel működteti, ügyeljen a következőkre: Az elemeket feltölteni, szétszedni, tűzbe dobni vagy rövidre zárni tilos.

FIGYELEM - sérülésveszély

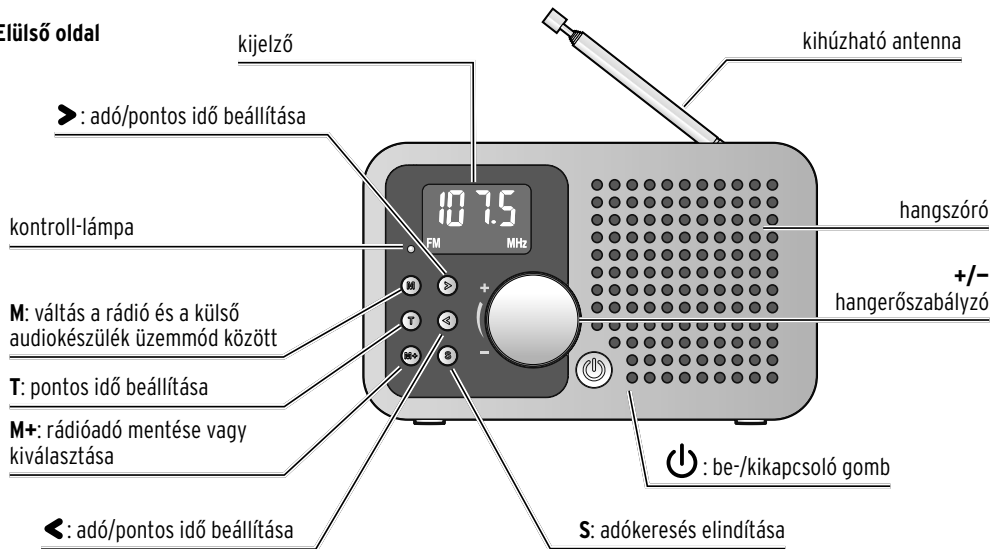
- Ha az elemből kifolyyna a sav, kerülje, hogy az bőrrel, szemmel vagy nyálkahártyával érintkezzen. Adott esetben mossa le az érintett testfelületet vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz.
- A csatlakozókábelt úgy helyezze el, hogy senki ne akadjon fenn benne.

FIGYELEM - anyagi károk

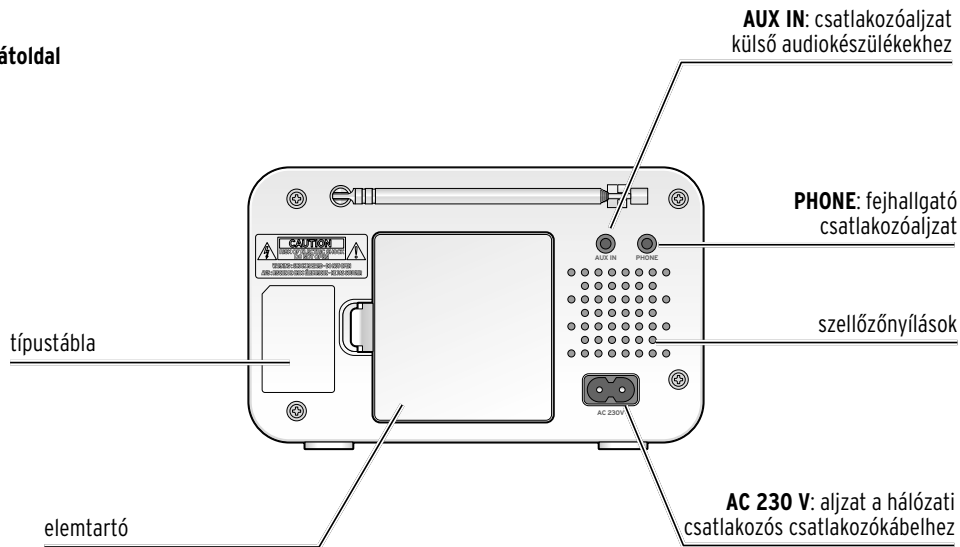
- A rádiót ne helyezze légkondicionáló berendezés, fűtőtest vagy rádióberendezés közelébe. Kerülje a készülék túlzott terhelését, pl. a nagy hideget vagy meleget, az erős napsugárzást, illetve a mechanikus rezgéseket vagy ütések.
- Csak a mellékelt csatlakozókábelt használja.
- Ha a készüléket egy hideg helyről meleg helyre viszi, a készülékben pára csapódhat le. Ilyenkor néhány óráig hagyja kikapcsolva a készüléket.
- A rádió burkolatának tisztításához ne használjon maró tisztítószereket, spirituszt, hígítót stb. Ezek a szerek károsíthatják a burkolat felületét.
- A készülék hangszórójában egy erős mágnes található. Tartsa távol tőle a mágnescsíkkal ellátott kártyákat, mint pl. hitelkártya, bankkártya stb. A mágnescsík károsodhat. Tartson távol a készüléktől minden mágneses adathordozót, illetve olyan készüléket is, amelyre a mágnesesség hatással lehet, vagy amelynek működését akadályozhatja.
- Nem teljesen kizárt, hogy egyes lakkok, műanyagok vagy bútorápoló szerek a termék csúszásgátló talpait károsítják és felpuhítják. Szükség esetén helyezzen a készülék alá csúszásmentes alátétet, így elkerülhető, hogy kellemetlen nyomok maradjanak a bútoron.
- Óvja a készüléket, illetve a behelyezett elemeket a nagy hőtől (pl. közvetlen napsugárzástól, tűztől és egyébektől).
- Vegye ki az elemeket a termékből, amikor azok elhasználódtak, vagy ha hosszabb ideig nem használja a terméket. Így elkerülhetőek azok a károk, melyeket az elemből kifolyt sav okozhat.
- Cserélje ki mindig az összes elemet. Ne használjon egyszerre régi és új, különböző típusú, márkájú vagy kapacitású elemeket.
- Szükség esetén tisztítsa meg az elemek és a készülék csatlakozási felületeit az elemek behelyezése előtt. Túlmelegedés veszélye!
- Az elemek behelyezésekor ügyeljen a helyes polaritásra (+/-).

Termékrajz (tartozékok)

Elülső oldal



Hátoldal



További tartozékok (ábra nélkül):
csatlakozókábel hálózati csatlakozóval

Üzembe helyezés

i Amint csatlakoztatta a készüléket a csatlakozókábellel az áramhálózathoz, a készülék nem fogyasztja az elemeket, ha vannak elemek a készülékben.

Ha a készülék nem kap áramot pl. áramkimaradás esetén, vagy ha kivette az elemeket, akkor az összes beállítás törlődik.

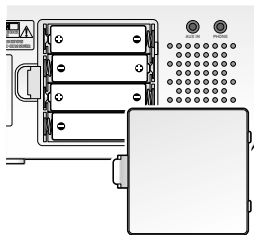
Üzemeltetés hálózatról

1. Dugja be a csatlakozókábel dugóját hátul a rádió **AC 230 V** aljzatába.
2. Dugja be a hálózati csatlakozót a csatlakozóaljzatba.

Üzemeltetés elemmel

Az elemek nem szerepelnek a tartozékok között. A szükséges mennyiségről és típusról a „Műszaki adatok” fejezetben tájékozódhat.

1. Nyomja meg az elemtartó fedelén található fület a fedél irányába, és emelje fel a fedelet.



2. Az elemtartóban ábrázolt módon helyezze be az elemeket. Ügyeljen a helyes polaritásra (+/-).
3. Zárja vissza az elemtartó fedelét.

Pontos idő beállítása

A rádió legyen kikapcsolva.




1. Tartsa lenyomva a **T** gombot, amíg a kijelzőn villogni kezd az óra.
 2. Állítsa be a **◀** és **▶** gombokkal az órát.
- i** Ha lenyomva tartja a **◀** vagy **▶** gombot, az értékek gyorsabban változnak előre- vagy hátrafelé.
3. A beállítás megerősítéséhez nyomja meg a **T** gombot. A percek villognak a kijelzőn.
 4. Állítsa be a **◀** és **▶** gombokkal a percet.




5. A beállítás megerősítéséhez nyomja meg a **T** gombot. A kijelzőn a beállított pontos idő látható.

Kijelző fényerejének beállítása



- ▷ Nyomja meg a **T** gombot, hogy átváltson a kijelző világosabb és a tompább fényereje között.


Rádiós üzemmód

1. Nyomja meg a  be-/kikapcsoló gombot. A kontroll-lámpa világít. Az utoljára beállított adó hallatszik és látható a kijelzőn.
2. Húzza ki teljesen a teleszkópos antennát, és állítsa be, hogy a lehető legjobb legyen a vétel.
3. Lépésenként állítsa be a  és  gombbal a kívánt rádióadót.
Egy elmentett adót úgy választ ki, hogy addig lenyomva tartja az **M+** gombot, amíg a kívánt elmentett hely száma megjelenik a kijelzőn.

 Tartsa kb. 2 másodpercig lenyomva a  és  gombot. A készülék keresi a következő megfelelő

vételű adókat, és automatikusan megáll, amint megtalált egyet.

Az adókeresési folyamat újraindításához tartsa lenyomva a  és  gombot.

4. Állítsa be a **+/-** hangerőszabályzóval a hangerőt.
5. A rádió kikapcsolásához tartsa addig lenyomva a  be-/kikapcsoló gombot, amíg a kijelzőn ismét megjelenik a pontos idő.
A kontroll-lámpa kialszik.

Automatikus adókeresés

Összesen 20 adót tud elmenteni.


- ▷ Nyomja meg az **S** gombot.

A készülék a 87,5 frekvencián kezdi az adókeresést, és automatikusan elmenti az első 20 megtalált adót.

Ha mind a 20 hely megtelt, vagy nem talál más megfelelő minőségű adót, lezárul az automatikus adókeresés.


Rádióadó manuális mentése

1. Válassza ki a **◀** vagy **▶** gombbal egy rádióadót.
2. Tartsa lenyomva az **M+** gombot, amíg a kijelzőn villogni kezd az egyik tárhely száma, pl. **P01**.
3. Válassza ki a **◀** és **▶** gombbal a kívánt tárhely számát.
4. Nyomja meg az **M+** gombot az adó elmentéséhez a kiválasztott tárhelyen.

 Ha nem nyomja meg a **◀** és **▶** gombot, akkor egy pillanattal később az adó automatikusan mentésre kerül, és ismét látható lesz a kijelzőn.


Külső audiokészülék csatlakoztatása

Egy audiokábelrel (nem tartozék) egy külső készüléket, pl. egy MP3-lejátszót vagy okostelefont csatlakoztathat a rádióhoz.

 Vegye figyelembe a külső audiokészülék használati útmutatóját is.

A rádió és a külső audiokészülék is legyen kikapcsolva.

1. Dugja be az audiokábel dugóját hátul a rádión az **AUX IN** aljzatba.
2. Csatlakoztassa az audiokábel másik dugóját a külső készülék fejhallgató aljzatához.
3. Állítson be alacsony hangerőt.
4. Kapcsolja be a rádiót és a külső audiokészüléket.
5. Nyomja meg az **M** gombot, amíg a kijelzőn megjelenik az **AUX** felirat.
6. Indítsa el a lejátszást a külső audio készüléken.

 • A hangerőt a rádión és a külső készüléken is szabályozhatja.
• A kapcsolat bontása előtt kapcsolja ki mindkét készüléket.

Fejhallgató csatlakoztatása

A rádióhoz csatlakoztathat egy fejhallgatót (nem tartozék) is.

- ▷ Dugja be a fejhallgató dugóját hátul a rádió **PHONE** aljzatába.

A rádió hangszórója most ki van kapcsolva.


Tisztítás

- ▷ A készüléket szükség esetén egy puha, száraz kendővel törölje tisztára.
-

Megfelelőségi nyilatkozat

A Tchibo GmbH kijelenti, hogy ez a termék a forgalomba hozatal idején a 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és a többi idevonatkozó rendelkezésének megfelel. A megfelelőségi nyilatkozat teljes terjedelmében a cikkszám **(605 519)** megadásával a www.tchibo.hu/utmutatok oldalon található.

Műszaki adatok

Modell:	605 519
Hálózati feszültség:	230 V ~ 50 Hz
Elemek:	4 db LR6(AA)/1,5V típusú
Felvett teljesítmény:	5,5 watt
Érintésvédelmi osztály:	II 
Frekvenciatartomány:	FM (URH) 87,5 - 108 MHz
Környezeti hőmérséklet:	+10 és +40 °C között
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.hu

Fenntartjuk magunknak a jogot, hogy a termékfejlesztés során műszaki és optikai változtatásokat hajtsunk végre az árucikken.



Üzemzavar / Hibaelhárítás

A készülék nem működik.	<ul style="list-style-type: none">• Be van dugva a hálózati csatlakozó a csatlakozóaljzatba?• Behelyezte az elemeket?• Lemerültek az elemek?
A készülék néma marad a bekapcsolás után (nincs vétel).	<ul style="list-style-type: none">• Csatlakoztatott egy külső audiókészüléket?• Az M gombbal az AUX-ot állította be?
A csatorna recseg.	<ul style="list-style-type: none">• Jól állította be a csatornát?• Teljesen kihúzta és optimálisan beállította az antennát?

Hulladékkezelés

A termék és a csomagolás értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az újrahasznosítás csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és szelektív hulladékok eltávolításához használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba!

Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva, hulladékgyűjtőben helyezze el. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes település önkormányzatától kaphat felvilágosítást.



Az elem és az akkumulátor nem háztartási hulladék!

Önt törvény kötelezi arra, hogy az elhasználadott elemeket és akkumulátorokat az illetékes települési, illetve városi hivatalok gyűjtőhelyein vagy a forgalmazó szakkereskedésekben adja le.



www.tchibo.hu/utmutatok

Cikkszám: 605 519

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, www.tchibo.hu